

BG

BG

BG



ЕВРОПЕЙСКА КОМИСИЯ

Брюксел, 17.3.2011
С(2011) 1646 окончателен

Решение на Комисията

от 17.3.2011 година

**за одобряване на многогодишната програма за България за периода 2010—2013 г.,
годишната програма за 2010 г. за Фонда за външните граници и съфинансирането
от този фонд за 2010 г.**

(само текстът на български език е автентичен)

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА

от 17.3.2011 година

за одобряване на многогодишната програма за България за периода 2010—2013 г., годишната програма за 2010 г. за Фонда за външните граници и съфинансирането от този фонд за 2010 г.

(само текстът на български език е автентичен)

ЕВРОПЕЙСКАТА КОМИСИЯ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взе предвид Решение № 574/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 23 май 2007 г. за създаване на Фонд за външните граници за периода от 2007 до 2013 г. като част от Общата програма „Солидарност и управление на миграционните потоци“¹, и по-специално член 21, параграф 5 и член 23, параграф 4 от него,

като има предвид, че:

- (1) На 3 ноември 2009 г. България представи на Комисията проект на многогодишна програма за периода 2010—2013 г. Впоследствие проектът на многогодишна програма бе преработен и окончателната версия бе получена на 19 ноември 2010 г. Той съдържа необходимите елементи, посочени в член 21, параграф 1 от Решение № 574/2007/ЕО. Комисията разгледа проекта в съответствие с член 21, параграф 3 от Решение № 574/2007/ЕО и, по-специално, провери дали той съответства на изискванията на Решение № 574/2007/ЕО на Комисията от 27 август 2007 г. за прилагане на Решение № 574/2007/ЕО на Европейския парламент и на Съвета относно приемането на стратегическите насоки за периода от 2007 до 2013 г.
- (2) На 3 ноември 2009 г. България представи на Комисията проект на годишна програма за 2010 г., който е изготвен в съответствие с многогодишната програма. Впоследствие проектът на годишна програма бе преработен и окончателната версия бе получена на 19 ноември 2010 г. Той съдържа необходимите елементи, посочени в член 23, параграф 3 от Решение № 574/2007/ЕО.
- (3) На 3 ноември 2009 г., в съответствие с член 34, параграф 2 от Решение № 574/2007/ЕО, България представи описание на системите за управление и контрол, което съдържа необходимите елементи, посочени в член 34, параграф 2 от Решение № 574/2007/ЕО. Извършена бе проверка на системите за управление и контрол. Проверката се ограничаваше до оценка на писменото описание, представено от държавата-членка.

¹ ОВ L 144, 6.6.2007 г., стр. 22.

- (4) Сумите, отпуснати на държавата-членка посредством съфинансиране, следва да бъдат посочени.
- (5) Следва да бъде установен краен срок за допустимост на разходите в съответствие с точки I.4 и V.3 от приложение XI към Решение № 2008/456/ЕО на Комисията от 5 март 2008 г. за определяне на правилата за изпълнение на Решение № 574/2007/ЕО².
- (6) Предвидените в настоящото решение мерки са в съответствие със становището на комитета, създаден с член 56, параграф 1 от Решение 574/2007/ЕО,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

С настоящото се одобрява многогодишната програма за България за периода от 1 януари 2010 г. до 31 декември 2013 г., както е описана в приложение 1 към настоящото решение.

Член 2

С настоящото се одобрява годишната програма за България за 2010 г., както е описана в приложение 2 към настоящото решение.

Член 3

Общата сума за финансовата 2010 година, предоставена от Фонда за външните граници чрез съфинансиране, възлиза на 5 991 481 EUR.

Член 4

За годишната програма за 2010 г. крайният срок за допустимост на разходите е 30 юни 2012 г. за дейности и 31 март 2013 г. за техническа помощ.

Член 5

По отношение на годишната програма за България за 2010 г. настоящото решение представлява решение за финансиране по смисъла на член 75, параграф 2 от Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета от 25 юни 2002 г. относно Финансовия регламент, приложим за общия бюджет на Европейските общности³, и член 90 от Регламент (ЕО, Евратом) № 2342/2002 на Комисията относно определянето на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО, Евратом) № 1605/2002 на Съвета

² ОВ L 167, 27.6.2008 г., стр. 1. Решение, последно изменено с Решение 2010/69/ЕС на Комисията (ОВ L 36, 9.2.2010 г., стр. 30).

³ ОВ L 248, 16.9.2002 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 1525/2007 на Съвета (ОВ L 343, 27.12.2007 г., стр. 9).

относно Финансовия регламент, приложим към общия бюджет на Европейските общности⁴.

Член 6

Адресат на настоящото решение е Република България.

Съставено в Брюксел на 17.3.2011 година.

За Комисията
Cecilia Malmström
Член на Комисията

Заверено копие
За Генералния секретар,

Jordi AYET PUIGARNAU
Началник на Кабинета

⁴ ОВ L 357, 31.12.2002 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО, Евратом) № 478/2007 на Комисията (ОВ L 111, 28.4.2007 г., стр. 13).

ПРИЛОЖЕНИЕ 1

Многогодишна програма за България

ПРИЛОЖЕНИЕ 2

Годишна програма за България за 2010 г.